



# news

OFFICE OF PUBLIC RELATIONS & MEDIA CONTENT

341 S. Bellefield Avenue, Pittsburgh, PA 15213

**Для немедленной публикации**

**КОНТАКТНАЯ ИНФОРМАЦИЯ: Эбони Р.  
Пью (412) 529-3616**

***Организация «Стратегии образовательных ресурсов»  
(ERS) представляет окончательные рекомендации по  
использованию образовательных объектов  
государственными школами Питтсбурга  
Открытие трех новых школ, изменение конфигурации 12 школ и  
закрытие 14 школ***

ПИТТСБУРГ, 15 октября 2024 г. — Организация «Стратегии образовательных ресурсов» (ERS) представила окончательные рекомендации по использованию объектов государственными школами Питтсбурга (PPS). План, ориентированный на создание инклюзивной и поддерживающей среды обучения для всех студентов, отражает обширный вклад сообщества и направлен на создание более эффективной, справедливой и устойчивой системы образования. Предложение предполагает открытие трех новых школ, реконфигурацию 12 школ и закрытие 14 школ и 10 образовательных учреждений, что сократит количество школ округа с 54 до 42.

Окончательные рекомендации включают в себя изменения в специальных школах и программах и описывают систему K-12 с масштабируемыми путями, **создание начальных школ K-5, средних школ, ориентированных на развитие, и старших школ, ориентированных на подготовку учащихся к колледжу, карьере и жизни.** Совет по образованию Питтсбурга поручил инспектору Уэйну Н. Уолтерсу рассмотреть осуществимость рекомендаций до того, как он инициирует период комментариев общественности по поводу предлагаемых закрытий.

«Мы стремимся создавать инклюзивную и поддерживающую среду обучения, в которой все студенты могут процветать. Итоговые рекомендации от ERS, сформированные на основе ценного вклада сообщества, представляют собой продуманный подход к достижению равенства, совершенства и эффективности в нашем округе», — отмечает инспектор Уэйн Н. Уолтерс, EdD. «Хотя изменения могут быть непростыми, это предложение является стратегическим видением будущего государственных школ Питтсбурга. Оно позволяет нашим учреждениям соответствовать меняющимся потребностям наших студентов и сообществ, равенству, совершенству и эффективности. Мы с моей командой тщательно рассмотрим осуществимость этих рекомендаций, продолжая сотрудничать с сообществом, чтобы построить более сильное и устойчивое будущее для PPS».

При разработке своих рекомендаций ERS проанализировала отзывы сообщества и множество других факторов, включая наращивание потенциала и качества, опыт учащихся, тенденции в зачислении, местоположение школы относительно мест жительства учащихся, историческую динамику школьного сообщества и потребности особых групп населения и исторически маргинализированных сообществ.



# news

## OFFICE OF PUBLIC RELATIONS & MEDIA CONTENT

341 S. Bellefield Avenue, Pittsburgh, PA 15213

«Задача нашей команды за последние 6 месяцев заключалась в том, чтобы узнать как можно больше об этом районе, его учениках и семьях и предложить смелые изменения в структуре и конфигурации школ PPS по всему городу в целях удовлетворения образовательных потребностей всех учеников, — отмечает Джонатан Траверс, президент ERS. — Это предложение представляет собой продуманную позицию относительно того, как PPS может развивать свои школы, чтобы обеспечить наилучшее образование для каждого ученика».

-далее-

**Страница 2. Организация «Стратегии образовательных ресурсов» (ERS) представляет окончательные рекомендации по использованию образовательных учреждений государственными школами Питтсбурга**

### **Основные преимущества, подчеркнутые в предложении ERS**

- Изменение конфигурации классов для улучшения переходов и опыта учащихся.
- Интеграция программ для одаренных и талантливых учащихся в местные школы.
- Расширение мест, где проводится обучение по программе «Английский как второй язык» (ESL) для повышения качества обучения иноязычных учащихся.
- Перемещение программ для студентов с исключительными характеристиками для улучшения доступности.
- Ремонт и модернизация образовательных учреждений.
- Сохранение программ для средних школ с углубленным изучением предметов.
- Расширенный доступ к дошкольным программам (Pre-K) по всему округу.

«Ведущим обоснованием предлагаемых нами изменений является опыт учеников: каковы конфигурации школ, зачисление в классы, справедливое размещение специальных программ, которые позволяют взрослым в каждой школе предоставлять каждому учащемуся учебный опыт, который соответствует видению руководителя в отношении равенства и совершенства?» — подчеркивает Д-р Анжела Кинг Смит, партнер и руководитель проекта ERS.

### **Обзор предлагаемой реструктуризации округа:**

Рекомендация ERS включает в себя отзывы сообщества, предлагая сохранить школы **Pittsburgh Carrick High School, Pittsburgh Lincoln PreK-5 и Pittsburgh Whittier**, несмотря на первоначальные планы по их закрытию. В рекомендациях также изложены корректировки для специальных школ округа и поддерживается сохранение программы **SAPA 6-12 в Питтсбурге** в текущем местоположении из-за значительных инвестиций в объект и высокой успеваемости студентов.

Предлагаемый план оптимизирует структуру округа с 54 до 42 школ, включая закрытие 14 школ и 10 других учреждений, а также 12 реконфигураций школ. Кроме того, она перемещает три специальные школы и одну центральную программу, переводит пять школ с углубленным и две школы с частичном углубленным изучением предметов в соседние школы, одновременно открывая три новые школы:



# news

## OFFICE OF PUBLIC RELATIONS & MEDIA CONTENT

341 S. Bellefield Avenue, Pittsburgh, PA 15213

- Pittsburgh Sci-Tech (6-8)
- Pittsburgh Northview (PreK-5)
- Pittsburgh Manchester (6-8)

### Юго-Западный регион

- **Закрываются:** South Brook 6-8, South Hills 6-8 и Roosevelt K-5.
- **Pittsburgh Carrick High School** продолжит работу, чтобы в регионе продолжали работать две старшие школы.
- Учреждение **Roosevelt** будут размещены как Центр достижений студентов, так и центр пребывания детей школы **Pittsburgh Online Academy**.
- **Brookline** становится школой K-5, где ученики 6-8 классов переходят в недавно консолидированный **Carmalt 6-8**.

-далее-

**Страница 3. Организация «Стратегии образовательных ресурсов» (ERS) представляет окончательные рекомендации по использованию образовательных учреждений государственными школами Питтсбурга**

- **Langley** будет переформатирована из школы K-8 в школу K-5, при этом ученики 6-8 классов переедут в Pittsburgh Classical 6-8.
- Студенты **Carmalt K-5** перейдут в Brookline K-5 или West Liberty K-5.
- **Pittsburgh Arlington** станет полноценной школой для 6-8 классов, а ученики PreK-5 будут перемещены в подшефные школы.
- Программа с углубленным изучением испанского языка в **Pittsburgh Phillips** будет поэтапно закрыта.

### Северный регион

- **Закрываются:** Pittsburgh Allegheny 6-8, Manchester PreK-8, Schiller 6-8, Spring Hill K-5 и King PreK-8
- **Отремонтированные учреждения:** Pittsburgh Manchester вновь откроется как школа программы 6-8. Northview Heights вновь откроется как школа программы PreK-5, обслуживающей студентов Спринг-Хилл и Нортвью.
- Обе эти школы будут центрами обучения английскому для иноязычных учащихся (ELD).
- **Pittsburgh Allegheny PreK-5** станет районной школой.
- На площадке Pittsburgh Perry High School откроется новая районная школа, работающая по программе **STEM** для 6-8 классов.
- **Учащиеся школы King K-5** будут перемещены в расширенную школу Pittsburgh Allegheny K-5, а в King будет проводиться временное обучение на период ремонта.

### Восточный/Центральный регион

- **Закрываются:** Pittsburgh Arsenal PreK-5, Fulton PreK, Linden PreK-5, Millions 6-12, Miller PreK-5 и Woolslair PreK-5.



# news

## OFFICE OF PUBLIC RELATIONS & MEDIA CONTENT

341 S. Bellefield Avenue, Pittsburgh, PA 15213

- **Pittsburgh Dilworth and Liberty** станут районными школами, а Sunnyside перейдет с PreK-8 на PreK-5.
- **Pittsburgh Linden** станет новым домом для Pittsburgh Montessori PreK-5, став единственной в округе школой K-5 с углубленным изучением.
- **Colfax** станет школой для 6-8 классов, а **Greenfield and Mifflin** будут обучать по программе PreK-5.
- **Milliones** станет местом размещения новой районной школы с углубленным изучением SciTech Academy 6-8, а существующая школа SciTech 6-12 в Окленде будет объединена в районную школу для 9-12 классов.
- **Arsenal 6-8** будет расширяться, став районной IB-школой с углубленным изучением (Программа средних классов), а Pittsburgh Obama станет районной IB-школой с углубленным изучением для 9-12 классов.
- **Westinghouse** перейдет к обучению 9-12 классов и в ней появится районная школа с углубленным изучением, а учащиеся 6-8 классов переедут в Pittsburgh Sterrett 6-8.

### Изменения в плане района Хилл

В пересмотре плана района Хилл ERS теперь рекомендует закрыть **Pittsburgh Miller PreK-5** вместо **Pittsburgh Weil**, ссылаясь на такие факторы, как местоположение и требования к реконструкции.

-далее-

**Страница 4. Организация «Стратегии образовательных ресурсов» (ERS) представляет окончательные рекомендации по использованию образовательных учреждений государственными школами Питтсбурга**

### Специальные школы и программы

В рамках расширенных окончательных рекомендаций ERS предложила внести изменения в специальные школы и программы округа, чтобы соответствовать своей цели по созданию более справедливых и эффективных образовательных маршрутов. Основные рекомендации:

- **Pittsburgh Conroy** переедет в свободное здание South Brook 6-8.
- Центр пребывания детей **Pittsburgh Online Academy** будет перемещен в свободное здание Roosevelt Intermediate.
- Центр **достижений студентов**, расположенный в Хоумвуде, также переместится в здание школы **Roosevelt**.
- Образовательные услуги для одаренных детей будут интегрированы в отдельные школы по всему округу, что приведет к закрытию **Центра для одаренных детей**.
- Школа **Pittsburgh Clayton** останется там, где существует сейчас.

ERS не предоставила конкретных рекомендаций для Oliver Citywide Academy, оставив эти решения региональным чиновникам для рассмотрения в рамках текущих мероприятий по планированию.

### Создание преподавательских центров



# news

## OFFICE OF PUBLIC RELATIONS & MEDIA CONTENT

341 S. Bellefield Avenue, Pittsburgh, PA 15213

Активная поддержка преподавательских центров является причиной того, что ERS рекомендует открытие трех преподавательских центров по всему округу для создания специально выделенных мест для обучения и улучшения их преподавательской практики.

### Резюме окончательных рекомендаций ERS по фазам

Предлагаемые изменения портфеля имеют два финансовых последствия: ежегодные эксплуатационные расходы и капитальные вложения. При полном внедрении ERS прогнозирует, что ее предложение приведет к чистой экономии на сумму до 3 миллионов долларов США в год и потенциальному сокращению капитальных вложений более чем на 50 миллионов долларов США. Учитывая значительный объем и влияние, реализация этого плана потребует поэтапного подхода, обеспечивающего тщательное планирование в течение нескольких лет, чтобы избежать перебоев в обучении учащихся и создать школы, которые будут соответствовать будущим потребностям. ERS рассказала, как могут выглядеть эти изменения в портфеле по регионам в течение четырех лет:

- **Год 1: подготовка, переход и ремонт**
- **Год 2: изменение структуры классов**
- **Год 3: строительство и открытие**
- **Год 4: сохранение и поддержка.**

См. краткое изложение рекомендаций и поэтапного плана в таблице на следующих страницах. Для просмотра полной презентации посетите веб-сайт <https://www.pghschools.org/about/superintendent-of-schools/facilities-utilization-plan-new>.

###

График	Закрытие 14 школ	Закрытие 10 учреждений	Изменение конфигурации классов 12 школ	Превращение 6 школ с углубленным обучением/программой в районные школы**	Открытые школы и программы
	Манчестер PreK-8	Вахтер (Центр достижений студентов)	Morrow PreK-8 > Morrow K-5		
	Schiller 6-8	Schiller			
	Allegheny 6-8	Morrow (Morrow Primary)	Классы K-5 переводятся из King в Allegheny		
	Roosevelt K-5		Carmalt PreK-8 > Carmalt 6-8		



# news

## OFFICE OF PUBLIC RELATIONS & MEDIA CONTENT

341 S. Bellefield Avenue, Pittsburgh, PA 15213

<b>Весна 2025</b>	Spring Hill K-5	Spring Hill			
	South Hills 6-8		Brookline PreK-8 > Brookline PreK-5		
	Miller PreK-5	McKelvey (Miller)			
	Linden K-5	Friendship			
	Arsenal PreK-5				
<b>Лето 2025</b>	<p>Manchester 6-8 — масштабные ремонтные работы            King — незначительные ремонтные работы            Brashear — ремонтные работы            Carmalt — незначительные ремонтные работы            Brookline — незначительные ремонтные работы            Beechwood — незначительные ремонтные работы            Roosevelt — незначительные ремонтные работы            Weil — незначительные ремонтные работы            Linden — незначительные ремонтные работы</p>				
<b>График</b>	<b>Закрытие 14 школ</b>	<b>Закрытие 10 учреждений</b>	<b>Изменение конфигурации классов 12 школ</b>	<b>Превращение 6 школ с углубленным обучением/программой в районные школы**</b>	<b>Открытие новых школ и программ</b>
<b>Осень 2025</b>			Открытие комбинированной школы Sunnyside K-5	Открытие комбинированной школы K-5 в Allegheny Open (расширяется на здание школы Allegheny)	
	Использование King в качестве временной для 6-8 классов и перевод 6-8 классов Schiller и Morrow в здание King.				
				Открытие комбинированной школы Carmalt 6-8	



# news

## OFFICE OF PUBLIC RELATIONS & MEDIA CONTENT

341 S. Bellefield Avenue, Pittsburgh, PA 15213

		Открытие центра достижений студентов в школе Roosevelt		Открытие комбинированной школы Liberty K-5	
		Открытие комбинированной школы K-5 в Weil			
		Открытие школы Монтессори в здании школы Linden			
<b>График</b>	<b>Закрытие 14 школ</b>	<b>Закрытие 10 учреждений</b>	<b>Изменение конфигурации классов 12 школ</b>	<b>Превращение 6 школ с углубленным обучением/программой в районные школы**</b>	<b>Открытые школы и программы</b>
<b>Весна 2026</b>	Крупные ремонтные работы начинаются в Morrow Intermediate				
	King	King	Langley K-8 > Langley K-5		
	South Brook	Закрытие Conroy	Arlington PreK-8 > Arlington 6-8		
	Fulton	Fulton	Colfax K-8 > Colfax 6-8		
			Greenfield PreK-8 > Greenfield PreK-5		
	Woolslair	Woolslair	Mifflin PreK-8 > Mifflin PreK-5		





# news

## OFFICE OF PUBLIC RELATIONS & MEDIA CONTENT

341 S. Bellefield Avenue, Pittsburgh, PA 15213

			Westinghouse 6-12 > Westinghouse 9-12		
			Obama 6-12 > Obama 9-12 (районная, с углубленным изучением)		Arsenal 6-8 расширяется, превращаясь в районную школу для средних классов с углубленным изучением/про граммой
<b>Лето 2026</b>	<p>Manchester — продолжение масштабных ремонтных работ  Morrow Intermediate — продолжение масштабных ремонтных работ  Northview — масштабные ремонтные работы  Classical — ремонтные работы  Banksville — незначительные ремонтные работы  Phillips — незначительные ремонтные работы  Arlington — незначительные ремонтные работы  South Brook — незначительные ремонтные работы  Grandview — незначительные ремонтные работы  Colfax — незначительные ремонтные работы  Minadeo — незначительные ремонтные работы  Greenfield — незначительные ремонтные работы  Mifflin — незначительные ремонтные работы  Sterrett — незначительные ремонтные работы  Dilworth — незначительные ремонтные работы  Obama — ремонтные работы  Milliones — ремонтные работы  Переезд ясли-садаа Conroy</p>				
<b>График</b>	<b>Закрытие 14 школ</b>	<b>Закрытие 10 учреждений</b>	<b>Изменение конфигурации классов 12 школ</b>	<b>Превращение 6 школ с углубленным обучением/программой в районные школы**</b>	<b>Открытые школы и программы</b>
			Открытие комбинированных классов 6-8 в Colfax	Открытие комбинированных классов 6-8 в Classical	Открытие Manchester 6-8





# news

## OFFICE OF PUBLIC RELATIONS & MEDIA CONTENT

341 S. Bellefield Avenue, Pittsburgh, PA 15213

<b>Осень 2026</b>			Открытие комбинированных классов 6-8 в Arlington	Открытие комбинированных классов 6-8 в Sterrett	
		Открытие Conroy в South Brook	Открытие комбинированных классов K-5 в Greenfield	Открытие комбинированных классов K-5 в Дилворте	
	<p>Открытие укрупненной школы K-5 в Grandview</p> <p>Открытие комбинированных классов K-5 в Minadeo</p>				
<b>Осень 2027</b>					Открытие новой школы Northview PreK-5
					Открытие районной школы с углубленным изучением Sci Tech 6-8 в здании Milliones
<b>Осень 2028</b>					Открытие трех новых преподавательских центра

###